Journal du Babet - Centre Social
10 rue Félix Pyat 42000 Saint-Etienne
Directeur de la publication : Michel FUVELLE
www.le-babet.fr

Le Petit Journal du Babet

N°9
Juillet 2012

SOMMAIRE

- Editorial
- Le Petit Monde de Sophie deviendra grand...
- Reportée mais pas enterrée !
- Jeunes Citoyens
- Musée de la Mine
- Le Babet se met au vert
- Sorties été
- L'Atelier d'Alpha : un bilan, des projets
- Les Gens du Babet : Nacima Chouattah
- Agenda

EDITORIAL

Au Babet, il se passe plein de trucs...

2 heureux événements
1 départ
2 sauvetages
2 appendicites

Qui dit mieux ?

Cette année, nous avons été gâtés : deux bébés sont arrivés, l'un dans un chou, l'autre dans une rose. Pour renforcer l'équipe ou pour augmenter le nombre d'adhérents ?
Autre événement heureux : un mariage ! Et donc un départ pour suivre le mari dans une autre ville. Il ne s'agit pas d'un départ pour le Grand Nord, non. Mais ça reste loin. Alors bon vent à notre Messaouda, que nous regrettons déjà…
Pour contrebalancer, une première appendicite avec complications en tout genre pour une animatrice, hospitalisée d'urgence alors qu'elle pensait avoir mal digéré le repas de la veille. Raté !
Pour faire bonne mesure, une deuxième appendicite qui dégénérait en péritonite pour une autre animatrice. Nous pensons qu'elle était jalouse de l'attention portée à la première appendicite, et qu'elle a voulu montrer de quoi elle était capable...
Enfin nous avons eu un début de noyade aux Saintes-Maries-de-la-Mer, ce samedi 30 juin. Une de nos adhérentes flottait à l'horizon et a été secourue par deux jeunes filles du coin qui ont pu la ramener sur la plage où Madame Cayir, titulaire d'un brevet de secouriste, l'a ramenée à la vie. *C'était moins une,* comme on dit. Nacima Chouattah, notre nouvelle responsable du secteur adultes / familles, n'en revenait pas. Elle a accompagné notre adhérente jusqu'à son rétablissement. Une grosse frayeur pour les participants qui ont assisté à l'accident !
Pour ne pas être en reste non plus, un enfant de 11 ans a sauté lui aussi dans l'eau… et a bu la tasse. Une *grosse* tasse. C'est cette fois-ci M. Cayir (ça ne s'invente pas) qui l'a récupéré tant bien que mal pour le ramener au bord. Un détail : M. Cayir ne sait pas nager, il a sauté sans réfléchir pour porter secours à l'enfant. Nous le félicitons pour cette fin heureuse !
Résultat des courses :
- les pompiers des Saintes-Maries-de-la-Mer nous connaissent par cœur. Ils étaient incrédules : *c'est quoi cette équipe du Babet qui n'arrête pas de nous appeler ?*
- nous demanderons désormais le 300 mètres nage libre dos crawlé et brasse papillon minimum à tous les participants des sorties familles,
- nous allons tanner la mairie pour que soient mis en place des cours de natation, notamment pour apprendre à nager aux plus jeunes - même s'ils ont piscine dans le cadre de l'école puisque la plupart du temps, ce n'est pas suffisant -.
Toute l'équipe espère que les vacances d'été se passeront bien. On se dit que toutes les tuiles nous sont arrivées avant, et on croise les doigts pour la suite !

Mireille Rogers

COLORIAGE

Le petit monde de Sophie deviendra grand...

Le vernissage du *Petit monde de Sophie* a eu lieu jeudi 5 avril 2012 à la Galerie du Babet.

Passionnée de dessin depuis l'âge de 3 ans, Sophie Thibaudat expose dans différents lieux stéphanois et aussi à Paris, voire en Italie. La Galerie du Babet lui a proposé le lieu afin de faire découvrir son univers singulier.

Le carton d'invitation annonçait déjà avec son « croq'Gouli mi poisson, mi croque-monsieur » que cet évènement serait sympa.

Alice au pays des merveilles ne lui échappe pas, c'est son enfance... Quant aux travaux publics, ils prennent un petit coup dans le derrière : les ouvriers deviennent des personnages colorés et fantaisistes. Un petit clin d'œil à son amoureux de toujours avec « l'étreinte à l'amour ». Elle n'oublie pas ses amis avec des visages enjoués et ce baiser sans arrière pensée posé sur la joue d'un des leurs.

Voyageons un peu à présent du côté de la nature avec « le jardin japonisant » et « la nature exotique ».

Foisonnement, couleurs et sensations, c'est ce que l'on peut retenir de la passion de Sophie au service de ses petits crayons et de son stylo.

Delphine Besson

Rappelons que Sophie animait bénévolement « l'Atelier de Sophie » tous les jeudis de 14h à 16h au Babet pour la saison 2011/2012.

Reportée mais pas enterrée !

On veut encore y croire, le temps qui passe n'émoussera pas la volonté des habitants de monter « LEUR » *F!esta des Rues*.

De péripéties en péripéties, de dates en dates, de sites en sites, la *F!esta des Rues* a subi bien des avatars. Aujourd'hui, on peut logiquement espérer qu'elle se déroulera au printemps 2013. Ce projet porté par un groupe important d'habitants, s'inscrit dans la logique d'un projet d'éducation populaire commencé il y a plusieurs années avec Bato et des jeunes de Boutique Loisirs sur les halls d'immeubles de Tarentaize 2. Un projet qui s'est poursuivi avec le réaménagement de la place Jean-François Gonon. Celui-ci a reçu l'aval et un financement du Conseil de Quartier, et a impliqué un groupe d'adultes. Ce groupe a travaillé sur un banc (au fait ne devrait-il pas être terminé ?) à la manière du catalan Gaudí. Qui dit Gaudí, dit Barcelone. Les habitants se sont donc rendus à Barcelone pour mieux découvrir cet artiste, et bien d'autres, dans la capitale catalane.

De là, ils sont revenus avec un projet, découvert sur place : la *F!esta des Rues*. Mobilisation d'autres habitants, visite d'une délégation catalane reçue en mairie le 17 mars dernier, recrutement de l'artiste Alex Cobas, mise en place de deux ateliers hebdomadaires, le travail avance à grand pas pour être prêts pour la date fixée mi-septembre. Hélas, peut-être avions-nous mis un peu la charrue avant les bœufs, car les services techniques n'ont pas été atteints par la contagion de notre enthousiasme et après un premier, puis un second changement de lieu et de date, les nombreux travaux devant se dérouler jusqu'en septembre dans le quartier nous imposent de reporter notre fête au printemps prochain.

Pour positiver, nous dirons que nous aurons davantage de temps pour nous préparer, mieux faire connaître le projet, mobiliser un plus grand nombre d'habitants, obtenir l'aide indispensable des services municipaux, enfin tout mettre en œuvre pour que la *F!esta des Rues* de Tarentaize-Beaubrun soit un événement réussi qui ne pourra que valoriser l'image de notre quartier.

Josette Gente

F!esta Tarentaize - Beaubrun des Rues!

Jeunes citoyens

On a trop souvent l'occasion de penser que ces mots ne vont pas ensemble. Mieux, qu'ils s'opposent. Peut-être ne met-on pas suffisamment en valeur les actions portées par les jeunes de notre quartier. Avec l'exposition « Jeunes citoyens » présentée à l'Hôtel de ville, c'est chose faite.

Du 21 au 25 mai, le hall de la mairie a accueilli une exposition mise en scène par Lucile Ferrare, responsable du secteur art du Babet : sept isoloirs et un jardin proposent un tour d'horizon des projets et actions portés par des ados. Cela va du projet pour la réhabilitation du parc Raspail présenté en Conseil de quartier par des jeunes du service de prévention de l'ACARS, à la création de *l'Engagé*, journal des ados de l'Amicale Laïque de Beaubrun, en passant par la réfection de la place Jean-François Gonon, la création de tee-shirts affirmant la citoyenneté de leurs créatrices…

De nombreux habitants du quartier se sont déplacés le jour du vernissage et ils ont pu apprécier l'expression de cette citoyenneté, mise en scène par Eric Massé de la Compagnie des Lumas, à partir d'ateliers d'écriture intergénérationnels s'étant déroulés à la Médiathèque.
En amont, au collège Gambetta, les élèves ont participé à plusieurs actions pédagogiques autour de la citoyenneté en travaillant avec la LICRA, le Conseil Consultatif de la Jeunesse, la Ligue de l'enseignement, ou en participant à des expositions interactives sur les « questions de justice et de citoyenneté » ou celle de « moi, jeunes citoyen ».

Josette Gente

Visite et pique-nique au Musée de la Mine

Un groupe d'adhérents du Babet et une dizaine de clients du Café de la place pour une rencontre conviviale au Musée de la Mine

Depuis quelques mois, un partenariat se dessine entre le Babet et le Café de la Place géré par Ahmid Abdellaoui. Dans son établissement se retrouvent de nombreux retraités, souvent isolés : ils viennent chercher là un peu d'amitié mais aussi quelquefois une aide pour remplir leurs papiers. Cette aide juridique est aussi dispensée par la responsable du secteur adultes du Babet ; ceci a permis de faire plus ample connaissance et d'envisager le partage de certaines activités.
Adhérents de la structure, président et directrice en tête, et 11 retraités et leurs amis conduits par Ahmid Abdellaoui, se sont donc retrouvés pour une visite du Musée de la mine, suivie d'un apéro et enfin pour certains d'un pique-nique. Ce dernier s'est déroulé à l'intérieur car le temps n'a pas permis d'aller comme prévu au parc Couriot, mais ce n'est que partie remise puisque tout le monde devrait se retrouver pour un barbecue géant le dimanche 18 septembre à midi.

Josette Gente

Le Babet se met au vert !

Enfin du soleil ! Le 15 juin, dans un cadre verdoyant en bordure de Loire, président, directrice, administrateurs, salariés et bénévoles se sont réunis pour une journée de travail et de convivialité.

Tout d'abord, les activités de l'été pour les enfants de 3 à 17 ans, présentées par les responsables des différents secteurs.

Pour les 3-5 ans : piscine découverte à Vorey et Bas-en-Basset, sorties au Parc de la Tête d'Or, au Labyland, et déplacements sur le site Moser sont prévus ; de même pour les 6-7 ans à qui un thème différent sera proposé chaque semaine. Au cours des semaines à thème des 8-9 ans, des sorties passerelles leur permettront de rencontrer d'autres enfants plus grands et de jouer ensemble à la piscine de Saint-Chamond ou au Lac des Sapins. Des mini-séjours « Multisports » ou « 100% Nature » pour les 10-13 ans, des sorties inter-centres. Toutes ces activités sont mixtes, mais on remarque que les filles de + de13 ans participent peu, alors se pose la question : comment faire comprendre que chacun a sa place au sein du groupe et qu'il est le bienvenu ? Une équipe d'animateurs très compétents encadre tout ce petit monde.

Les sorties familiales sont prévues et une dizaine de familles vont pouvoir partir en vacances ; cinq d'entre elles ne sont jamais parties.

Nous souhaitons à tous, enfants et familles, de bonnes vacances et que la météo soit de la partie.

L'accompagnement à la scolarité a été évoqué au cours de cette journée : c'est un réel service rendu à la population, et il semble que les enfants sont intéressés puisqu'ils n'ont pas obligation de venir.

75 personnes ont participé aux ateliers d'Alpha, toutefois ce groupe semble se détacher du reste du Babet. Bien qu'une dizaine de participants ait pris part à l'Assemblée Générale ou soient allés en mairie voir le projet « Jeunes citoyens », cela reste encore peu, alors comment communiquer ?

Un autre sujet a été abordé : aller vers un échange de langues. Construire un programme d'apprentissage de l'arabe dialectal a été évoqué par Jean Chabannes.

Après cette matinée bien remplie, un repas convivial a été pris en commun.

L'après-midi, un point sur les activités sportives a été abordé avec les modifications dans les horaires et les nouveautés pour la saison à venir. Sachant que la zumba fait de plus en plus d'adeptes, pourquoi ne pas prévoir un stage ? Comment faire évoluer l'activité marche ? Des pistes à étudier, Nacima va reprendre des contacts.

Il est souhaitable qu'il y ait plus d'osmose entre l'espace public numérique, les ateliers informatiques et les autres activités du Babet : Alpha, accompagnement scolaire, permanence administrative, médiation emploi…

Actuellement, un questionnaire téléphonique est réalisé auprès de nombreux adhérents du Babet afin de connaître leur degré de satisfaction et leurs demandes.

La mise en place d'un réseau d'échange de savoirs est envisagée : les adhérents, administrateurs, bénévoles, possèdent des compétences et pourraient les partager ou les faire découvrir aux autres.

Le report de la *F!esta des Rues* au printemps a déçu car les personnes se sont beaucoup investies, mais elles restent toutefois motivées.

Marie-Thérèse Callet

Les mercredis en famille !

Activité gratuite

Du mercredi 18 juillet au mercredi 8 août 2012

Des familles se retrouvent les mercredis, au Babet, pour partir ensemble à Saint-Victor-sur-Loire ou à Aurec-sur-Loire. Le Babet prend en charge les frais de transport (tram et bus).
RV au Babet (renseignement au 04 77 33 33 92 ou sur place).

Modalités

Prévoir pique-nique, eau, casquette, crème solaire, nécessaire de bain

Rappel

- chaque famille reste autonome pour gérer la journée
- nous vous recommandons de vous baigner dans les zones surveillées.

L'Atelier d'ALPHA

Groupes de travail dans le gymnase du Babet

Parmi les activités proposées au Babet, l'Atelier d'Alpha, ouvert depuis de nombreuses années aux personnes en difficulté avec notre langue, est animé par une équipe de huit bénévoles et salariés. Pour ces intervenants, côtoyer des gens différents de par leurs racines, leurs cultures, leurs langues… les aider dans leur vie de tous les jours, dans l'apprentissage du français, est une source de satisfaction. Participer à cet atelier, c'est faire quelque chose d'inhabituel : voir des personnes qu'ils n'auraient jamais rencontrées ailleurs, se sentir un peu utiles. Une bonne ambiance règne au sein de l'équipe, chacun y trouve sa place.

Les mardis, animateurs et participants se retrouvent tous ensemble. Au cours de cette séance, répéter, faire répéter, mettre les personnes en situation réelle ou à partir d'éléments concrets, leur faire raconter une histoire, demande un investissement de la part de chacun. Si au début il était difficile pour certains de se mettre en avant, à cause de l'ignorance de la langue, de la timidité, de la peur de paraître ridicule, aujourd'hui, grâce à une relation de confiance et parce qu'on se connaît tous mieux, certains tabous sont tombés. Même si on a parfois l'impression que ça n'avance pas assez vite, une évolution se fait jour.

Les jeudis, ça se passe différemment : les animateurs se partagent trois groupes aux besoins bien ciblés : apprentissage de l'écriture, de la lecture, compréhension et oral ; ils peuvent ainsi faire un suivi personnel de chaque participant.

L'équipe déplore toutefois un manque d'assiduité qui rend l'apprentissage d'autant plus difficile que les niveaux sont très différents.

Ce travail nécessite une préparation très importante de la part de l'équipe qui se réunit juste après chaque atelier, les mardis et les jeudis, pendant une heure.

Les changements de politique ont bouleversé les habitudes au Babet, et les bénévoles ont eu beaucoup de mal à y adhérer. C'est aujourd'hui chose faite. Les réunions d'équipe, au rythme d'une tous les deux mois, permettent de faire une mise au point et d'apporter les améliorations nécessaires au bon fonctionnement de ces ateliers.

… un bilan, des projets

Le bilan de l'année écoulée : 75 personnes ont participé aux ateliers mixtes d'*Alpha*, 11 étaient présentes à l'Assemblée Générale, d'autres sont allées en mairie pour une visite des locaux et à l'exposition sur la citoyenneté.

La question **« Qu'est-ce que Le Babet pour vous ? »** posée à l'ensemble des apprenants avant l'Assemblée Générale, a amené une réflexion au sein du groupe et a abouti à l'affichage de banderoles, écrites par ces personnes elles-mêmes, sur le mur du gymnase. On a pu constater que Le Babet est un lieu convivial où l'on se retrouve entre participants et animateurs, où l'on rencontre d'autres personnes, où l'on apprend à lire, à écrire et parler le français. On remarque toutefois que peu connaissent les autres activités. Alors comment faire pour communiquer toutes les informations à ce public ? Les animateurs ne peuvent consacrer du temps supplémentaire, en prenant trop sur le temps d'apprentissage.

Visite de l'exposition ***Jeunes à Tarentaize-Beaubrun, citoyens !***
Hall de l'Hôtel de Ville de St-Etienne - mai 2012

Gérard Mathieu, critique-amateur de théâtre à La Comédie de Saint Etienne, propose de faire partager ses expériences, de prendre contact avec le directeur, les comédiens, les metteurs en scène afin de mettre en place un projet commun.

Ces ateliers d'Alpha permettent à certaines personnes de sortir de chez elles, de se retrouver entre elles. Pourquoi ne pas prévoir un temps pour cela ? Quel jour ? Cela nécessite d'être attentif à leur demande, de les encadrer dans un premier temps, de faire très attention qu'un public n'en chasse pas un autre…

Marie Thérèse CALET

LES GENS DU BABET

Un nouveau visage, Nacima CHOUATTAH...

Début mai, l'équipe du PJB a rencontré la remplaçante d'Aurélie Duranton, Nacima Chouattah, nouvelle responsable du secteur adultes au Babet. Native de Firminy, cette maman d'une petite fille de 14 mois habite le quartier. Détentrice d'un DEFA*, elle a travaillé au sein du centre social de La Rivière Valbenoîte, où elle s'est occupée des adolescents et des familles.

Elle arrive au Babet sur le secteur adultes, car pour elle, c'est dans la continuité de son expérience précédente. Ses missions comprennent les sports, les loisirs, la santé, l'accès aux droits, l'accompagnement social des familles et dans un premier temps, elle propose un questionnaire à certains adhérents du Babet pour mieux cerner leurs attentes et afin de mettre en place des activités nouvelles ou pour faire évoluer les activités existantes.

L'équipe du petit journal souhaite bon vent au sein de la structure à cette sympathique animatrice.

L'équipe du PJB

** DEFA : Diplôme d'Etat relatif aux Fonctions d'Animatrice*

AGENDA

Du mercredi 4/07 au samedi 28/07
2 expositions
Vues de ma Rue
et
Guide d'Architecture
St-Etienne-Firminy
à la Galerie du Babet

Lundi 9/07
Vacances d'été
Le centre de loisirs est ouvert jusqu'au 10 août.

Dimanche 15/07
Sortie Familiale
WALIBI

Du mercredi 18/07 au mercredi 80 /08
Les Mercredis
en famille !

Poivrons confits à l'huile d'olive

Cuisine d'Ailleurs

Recette pour 6 personnes

Ingrédients

3 poivrons jaunes, 3 poivrons rouges, 3 poivrons verts, 3 gousses d'ail, huile d'olive, sel, poivre.

Préparation

Placez les poivrons sous le grill pendant 10 mn en les retournant.
Mettez ensuite les poivrons emballés dans un sac en plastique que vous fermez.
Laissez refroidir pendant 3/4 d'heures : cette opération permet de décoller la peau des poivrons.
Sortez les poivrons de leur emballage et enlevez la peau.
Découpez-les en lamelles de 2 - 3 cm de large et mettez l'ensemble dans une terrine avec l'huile d'olive et l'ail écrasé.
Laissez reposer au moins 3 heures.

Servez les poivrons en entrée ou en salade.